

ОРГАНИЗАЦИЯ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

Генеральная Ассамблея

СОРОК ПЯТАЯ СЕССИЯ

Официальные отчеты



ПЯТЫЙ КОМИТЕТ
65-е заседание,
состоявшееся
в понедельник,
12 августа 1991 года,
в 10 ч. 30 м.,
Нью-Йорк

КРАТКИЙ ОТЧЕТ О 65-М ЗАСЕДАНИИ

Председатель: г-н МЕЙКОК (Барбадос)

Председатель Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам: г-н МСЕЛЛЕ

СОДЕРЖАНИЕ

ПУНКТ 131 ПОВЕСТКИ ДНЯ: ФИНАНСИРОВАНИЕ КОНТРОЛЬНОЙ МИССИИ ОРГАНИЗАЦИИ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ В АНГОЛЕ (*продолжение*)

В настоящий отчет могут вноситься поправки.

Поправки должны направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации
в течение одной недели с момента опубликования на имя начальника Секции редактирования официальных отчетов
(Chief, Official Records Editing Section, Room DC2-710, 7 United Nations Plaza)
и включаться в экземпляр отчета.

Поправки будут издаваться после окончания сессии в виде отдельного исправления для каждого Комитета.

Distr. GENERAL
A/C.5/45/SR.65
26 August 1991
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Заседание открывается в 11 ч. 00 м.

ПУНКТ 131 ПОВЕСТКИ ДНЯ: ФИНАНСИРОВАНИЕ КОНТРОЛЬНОЙ МИССИИ ОРГАНИЗАЦИИ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ В АНГОЛЕ (продолжение)

Контрольная миссия Организации Объединенных Наций в Анголе II (КМООНА II)
(A/45/1028 и 1043)

1. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ говорит, что на своем 79-м пленарном заседании 28 июня 1991 года Генеральная Ассамблея постановила возобновить обсуждение пункта 131 повестки дня и обратилась с просьбой к Пятому комитету вновь созвать свое заседание для рассмотрения вопроса о КМООНА II. На рассмотрение Комитета были представлены доклад Генерального секретаря (A/45/1028) и доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам (A/45/1043).
2. Г-н МСЕЛЛЕ (Председатель Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам) говорит, что в связи с недавними Соглашениями об установлении мира в Анголе Совет Безопасности в своей резолюции 696 (1991) от 30 мая 1991 года постановил предоставить новый мандат КМООНА (отныне КМООНА II). Срок действия этого мандата составляет 17 месяцев.
3. В своем докладе (A/45/1028) Генеральный секретарь отметил, что общие сметные расходы КМООНА II в течение 17-месячного периода действия ее мандата - с 1 июня 1991 года по 31 октября 1992 года - составляют 122 621 900 долл. США брутто (121 416 000 долл. США нетто). Вместе с тем, в настоящее время Генеральный секретарь просит выделить ассигнования и начислить взносы на период в семь месяцев с 1 июня по 31 декабря 1991 года на сумму 59 171 400 долл. США брутто (58 689 500 долл. США нетто).
4. Консультативный комитет подробно и тщательно проанализировал смету расходов. По причинам, изложенным в пунктах 5-23 его доклада (A/45/1043), и с учетом предполагаемого активного сальдо операций КМООНА I Консультативный комитет рекомендовал Генеральной Ассамблее ассигновать средства и начислить взносы на общую сумму 48 045 342 долл. США брутто (47 711 242 долл. США нетто) для финансирования начального семимесячного периода деятельности КМООНА II с 1 июня по 31 декабря 1991 года. Потребности КМООНА II в период с 1 января по 31 октября 1992 года будут рассмотрены Генеральной Ассамблеей на ее сорок шестой сессии с учетом доклада о результатах деятельности за начальный период.
5. Г-н МЕРИФИЛД (Канада) говорит, что его делегация не поддерживает идею начисления взносов, охватывающих только часть мандата таких миссий. В будущем начисление взносов должно производиться на весь период для обеспечения возможности выполнения миссии.
6. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ обращает внимание на рабочий документ, в котором содержится проект резолюции по рассматриваемому пункту повестки дня (future A/C.5/45/L.34). Представитель Ирландии согласился координировать консультации по данному рабочему документу. Он выражает надежду на то, что будет подготовлен окончательный вариант проекта резолюции, с тем чтобы Комитет имел возможность принять решение на своем следующем заседании.

/...

7. Г-н КОНМИ (Ирландия) говорит, что этот рабочий документ составлен по обычной форме резолюций о финансировании и соответствует рекомендациям Консультативного комитета. В соответствии с его пунктом 3 Генеральная Ассамблея постановляет зачислить на специальный счет сумму в размере 49 467 000 долл. США брутто. В соответствии с пунктом 6 она постановляет, что из сумм, пропорционально распределенных между государствами-членами, вычитается свободный от обязательств остаток средств в размере 1 421 658 долл. США брутто. Поэтому, с учетом положений этих двух пунктов, сумма подлежащих начислению взносов составляет 48 045 342 долл. США брутто, как об этом говорится в пункте 23 доклада Консультативного комитета. Такой подход соответствует процедуре использования свободных от обязательств остатков средств, которая применяется в начатых ранее текущих операциях по поддержанию мира.

8. Г-н ИНОМАТА (Япония) спрашивает, когда и на каких основаниях Бюро приняло решение о созыве заседания Комитета в середине августа. Секретариат должен уточнить конкретные потребности КМООНА и разъяснить необходимость ассигнования средств в дополнение к тем 10 млн. долл. США, которые были выделены на покрытие первоначальных потребностей.

9. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ говорит, что решение Бюро было принято с учетом расписания заседаний и возможности обеспечения конференционного обслуживания в течение следующих нескольких недель.

10. Г-н АННАН (Контролер) говорит, что, по мнению Секретариата, выделенные 10 млн. долл. США будут недостаточны для покрытия потребностей после конца августа 1991 года. Поэтому необходимо по возможности скорее иметь утвержденный бюджет по программам, с тем чтобы можно было обращаться с просьбами к государствам-членам, которые, возможно, готовы внести взносы, но которым такие взносы не были официально начислены.

Заседание закрывается в 11 ч. 15 м.